PERGOTENDA®

Iridium

Corradi

OUTDOOR LIVING SPACE

PLUS

PATENT BREVETTO **CORRADI**
PATENT I BREVET I PATENTE I PATENTE

VITERIA E COMPONENTISTICA IN ACCIAO INOX
STAINLESS STEEL SCREWS AND COMPONENTS
VIS ET COMPOSANTS EN ACIER INOX
SCHRAUBEN UND KOMPONENTEN AUS INOX-STAHL
TORNILLOS Y COMPONENTES DE ACERO INOXIDABLE

Brevettato da Corradi, Pergotenda® è il sistema di copertura scorrevole ad impacchettamento, su misura e personalizzabile, per vivere al meglio lo spazio esterno e renderlo accogliente molti mesi all'anno.

EN Pergotenda® is the sliding covering system patented by Corradi, made-to-measure and customizable to better enjoy any outdoors and make it comfortable several months a year.

FR Pergotenda® est le système de couverture coulissante à enroulement breveté par Corradi, personnalisé et personnalisable pour mieux profiter de tout espace extérieur et pour le faire agréable, plusieurs mois pendant l'année.

DE Pergotenda® ist ein von Corradi patentiertes, gleitbares, zusammenfaltbares Abdecksystem.
Es ist nach Maß gebaut und personalisierbar, um den Außenbereich bestens zu genießen und ihn für mehrere Monate gemütlich zu machen.

ES Pergotenda® es la cubierta deslizante plegable patentada por Corradi, personalizada y adaptable para vivir a lo mejor el espacio exterior y hacer que sea agradable en muchos meses al año.

TESSUTO ECLISSI
ECLISSI FABRIC
TISSU ECLISSI
ECLISSI GEWEBE
TEJIDO ECLISSI

PATENT
PROFILO PARASPRUZZO
RAIN FLAPS
PROFIL ANTI INFILTRATION
SCHMUTZFÄNGER PROFIL
FALDILLAS

PATENT
INNESTO GRONDA MOBILE
MOBILE GUTTER JUNCTION
PATTE DE FIXATION GOUTTIÈRE MOBILE
ANSCHLUSS FÜR ABNEHMBARE REGENRINNE
CONEXIÓN DE LA CANALETA MÓVIL

PATENT
TELO UNICO FINO A 13 M
SINGLE CANVAS UP TO 13 M
SEULE TOILE JUSQU'À 13 M
EIN TUCH BIS ZU 13 M
TELA ÚNICA HASTA 13 M

TETTUCCIO DI PROTEZIONE
PROTECTION COVER
AUVENT DE PROTECTION
MARKISEN-SCHUTZDACH
TEJADILLO DE PROTECCIÓN DE SERIE

PATENT
TENSIONAMENTO TELO (MOTORE 2/3)
CANVAS STRETCHING (ENGINE 2/3)
TENSION DE LA TOILE (MOTEUR 2/3)
DAS SPANNEN DES TUCHS (MOTOR 2/3)
TENSIÓN DE LA TELA (MOTOR 2/3)

PATENT
CARRELLO A 6 RUOTE
6 WHEELS SLIDER
CHARIOT À 6 ROUES
SECHSRÄDRIGER
LAUFWAGEN
RIEL CON 6 RUEDAS

PATENT
BORDO ANTIGOCCIA
ANTIDROP SYSTEM
SYSTÈME ANTIGOUTTE
TROPFENSTOPSYSTEM
RECOJEGOTAS

PATENT
GRONDA MOBILE
RETRACTABLE GUTTER
GOUTTIÈRE MOBILE
BEWEGLICHE REGENRINNE
CANALÓN MÓVIL

PATENT
IMPACT®

FISSAGGIO A TERRA
GROUND ANCHORAGE
FIXATION AU SOL
BODENVERANKERUNG
FIJACIÓN A TIERRA

Corradi
OUTDOOR LIVING SPACE

Corradi Outdoor Living Space progetta e realizza soluzioni su misura per vivere al meglio gli spazi esterni. Fondata a Bologna nel 1978, **Corradi** è oggi un'azienda di successo internazionale nella produzione di coperture solari mobili e vele ombreggianti, con una divisione dedicata ai progetti speciali.

EN **Corradi Outdoor Living Space** designs and creates custom-made solutions for the year-round enjoyment of the outdoors. Founded in Bologna in 1978, **Corradi** is now a worldwide successful Company in the production of mobile covering shade systems and sail awnings, with a unit for custom-made projects.

FR **Corradi Outdoor Living Space** conçoit et réalise des solutions sur mesure pour vivre au mieux les espaces extérieurs. La société **Corradi**, fondée à Bologne en 1978 est devenue au fil des ans une entreprise au succès international dans la production de couvertures mobiles pour la protection solaire et de voiles d'ombrage, avec une division dédiée aux projets spéciaux.

DE **Corradi Outdoor Living Space** entwirft und realisiert komplette und maßgefertigte Lösungen für die bestmögliche Nutzung des Außenbereichs. **Corradi** wurde im Jahr 1978 in Bologna gegründet und ist heute ein international erfolgreiches Unternehmen in der Produktion von beweglichen Sonnenschutzsystemen. Eine Abteilung ist für die Realisierung von Sonderprojekten zuständig.

ES **Corradi Outdoor Living Space** proyecta y realiza soluciones a la medida para vivir mejor los espacios al externo. **Corradi**, fundada en Bologna en 1978 es hoy en día una empresa con éxito internacional en la producción de cubiertas solares móviles y velas de sombra, con una división dedicada a los proyectos especiales.

COLORI | COLORS | COLORIS | FARBEN | COLORES

Struttura | Structure
Structure | Struktur
Estructura
A M I B G T 10 RAL®

Tettuccio di protezione
Protection cover
Auvent de protection
Markisenschutzdach
Tejadillos protección
A M I B G T 10

Gronda | Gutter
Gouttière | Dachrinne
Canalòn
I B G

Guide | Runners
Glissières | Schienen
Guías
A M I B G T 10

Tubi | Tubes
Tubes | Rohre | Tubos
I^E B^E G

	GUIDE RUNNERS GLISSIÈRES SCHIENEN GUÍAS	DIMENSIONI MASSIME MAXIMUM DIMENSIONS DIMENSIONS MAXIMALES MAXIMALE ABMESSUNGEN DIMENSIONES MÁXIMAS (↔ x ↘ cm)					class EN 13561	Beaufort
	2	350 x 650	●	●	—	Opt	3	6
	3	700 x 650	—					
	4	1050 x 650						
	2	500 x 650	●	●	●	Opt	3	6
	3	900 x 650	—					
	4	1300 x 650						

	GUIDE RUNNERS GLISSIÈRES SCHIENEN GUÍAS	GRONDA | GUTTER | GOUTTIÈRE DACHRINNE | CANALÒN			TELO | CANVAS | TOILE | TUCH | LONA				TETTUCCIO DI PROTEZIONE PROTECTION COVER AUVENT DE PROTECTION MARKISEN-SCHUTZDACH TEJADILLO DE PROTECCIÓN DE SERIE
		mobile retractable mobile Bewegliche móvil	laterale side latérale Seitliche lateral	integrata built-in intégrée Eingebaute integrado	lasco slack à vague Durchhängendes floja	teso con distanziali taught with spacers tendu avec entretoises Angespanntes mit Distanzstücken tensada con espaciadores	trapezoidale trapezoidal trapézoïdale Trapeztuch trapezoidal	teso taught tendue Gespanntes tensada	
	2	—	—	—	●	Opt	Opt	—	Opt
	3								
	4								
	2	●	—	—	—	—	—	●	Opt
	3								
	4								

	GUIDE RUNNERS GLISSIÈRES SCHIENEN GUÍAS	IMPACT® TESSUTO | CANVAS | TISSU | GEWEBE | TEJIDO					
		Eclissi	LAC 650 SL	Precontraint 502	Soltis 86	Stam 6002	Sunworker waterproof
	2	●	●	Opt	Opt	Opt	Opt
	3						
	4						
	2	●	●	Opt	—	Opt	Opt
	3						
	4						

Opt = Optional
↔ x ↘ = **Larghezza x Sporgenza** | Width x Projection | Largeur x Avancée | Breite x Ausladung | Ancho x Salida

LEGENDA | KEY | LEGENDE | LEGENDE | LEYENDA

IN PIANO | FLAT
HORIZONTALE | HORIZONTALE | PLANA

INCLINATA | TILTED
INCLINÉE | SCHRÄGE | INCLINADA

ADDOSSATA | WALL-MOUNTED
ADOSSÉ | ANGEBAUTE | ADOSADA

MOVIMENTAZIONE MOTORIZZATA
MOTOR-DRIVEN OPERATION | MOUVEMENT MOTORISE
MOTORISIERTE BEWEGUNG | MOVIMIENTO MOTORIZADO

MOVIMENTAZIONE MANUALE
MANUAL OPERATION | MOUVEMENT MANUEL
MANUELLE BEWEGUNG | MOVIMIENTO MANUAL

POSSIBILE CHIUSURA LATERALE
POSSIBLE SIDE CLOSURE | FERMETURE LATÉRALE POSSIBLE
MÖGLICHER SEITENVERSCHLUSS | POSIBLE CIERRE LATERAL

LUCI LED TUBI (BIANCHE/RBG) | LED LIGHT TUBES (WHITE/RBG) | LUMIERES LED TUBES (BLANCHES/RVB) | LED-LAMPEN (WEISS/RBG) | LUCES LED TUBOS (BLANCAS/RBG)

RESISTENZA AL VENTO | WIND RESISTANCE
RESISTANCE AU VENT | WINDWIDERSTANDS
RESISTENCIA AL VIENTO

AL **ALLUMINIO** | ALUMINUM | ALUMINIUM
ALUMINIUM | ALUMINIO

RAL® **a richiesta**
on demand | sur demande
auf Anfrage | a petición

VERNICIATO | *PAINTED* | *PEINT* | *LACKIERTES* | *PINTADO*

lucido | gloss | brillantes | Glänzende | brillantes

B **Bianco** White | Blanc Weiß | Blanco **RAL 9010**
I **Avorio** Ivory | Ivoire Elfenbein | Marfil **RAL 1013**
G **Grigio** Grey | Gris Grau | Gris **RAL 7035**
M **Marrone** Brown | Braun Marron | Marrón **RAL 8019**

mat | matt | mates | Matte | mate

B **Bianco** White | Blanc Weiß | Blanco **RAL 9010**
I **Avorio** Ivory | Ivoire Elfenbein | Marfil **RAL 1013**
G **Grigio** Grey | Gris Grau | Gris **RAL 7035**

texture

T **Titanio** Titanum | Titane Titan | Titanio
A **Antracite** Anthracite | Anthracite Anthrazit | Antracita **7012**
10 **Cor10** **8024**
M **Marrone** Brown | Braun Marron | Marrón **RAL 8019**

TUBI | TUBES | TUBES | ROHRE | TUBOS

lucido | gloss | brillantes | Glänzende | brillantes

B^E ***ECLISSI* - Bianco** White | Blanc Weiß | Blanco
I^E ***ECLISSI* - Avorio** Ivory | Ivoire Elfenbein | Marfil
G **Grigio** Grey | Gris | Grau | Gris **RAL 7035**

PERGOTENDA®

Iridium

AL

Sobria ed essenziale, Iridium arreda con eleganza ogni esterno, valorizzando il fascino delle architetture esistenti. Realizzata in alluminio e ancorata a parete, Pergotenda® Iridium può essere chiusa sul perimetro per vivere al meglio l'outdoor.

EN Simple and understated, Iridium elegantly furnishes any outdoor space, enhancing the charm of existing architecture. Made of aluminum and anchored to the wall, Pergotenda® Iridium can be fitted with side closures to allow living outdoors several months a year.

FR Sobre et essentielle, Iridium aménage avec élégance tous les espaces extérieurs, en mettant en valeur le charme des architectures existantes. Réalisée en aluminium et fixée à un mur, Pergotenda® Iridium peut être dotée de fermetures extérieures pour allonger la saison d'utilisation..

DE Schlicht und essentiell, Iridium kleidet jeden Außenbereich mit Eleganz und wertet den Zauber der bestehenden Architekturen auf. Aus Aluminium und an der Wand befestigt, Pergotenda® Iridium kann an den Außenseiten verschlossen werden, wodurch man die Outdoor-Fläche bestens erleben kann.

ES Sobria y esencial, Iridium decora con elegancia cualquier ambiente exterior, valorizando el encanto de la arquitectura preexistente. Realizada de aluminio y adosada a la pared, Pergotenda® Iridium puede estar equipada con cierres perimétricos para vivir al exterior durante muchos meses del año.

Boab Tavern - High Wycombe, Australia

Pergotenda® Iridium, alluminio che diventa leggerezza.

EN Pergotenda® Iridium, aluminum becomes lightness.

FR Pergotenda® Iridium, aluminium qui devient légèreté.

DE Pergotenda® Iridium, Aluminium wird Leichtigkeit.

ES Pergotenda® Iridium, aluminio que se transforma en levedad.

Tesate Restaurant - Jakarta, Indonesia

Q-BO wellness - Montegiorgio, Italy

New Haven Awning
178 Chapel st. New Haven CT, 06513
Telephone: (203)562-7232

New Haven Awning of Stamford
946 Hope st. Stamford CT, 06907
Telephone: (203)562-7232

Email: info@nhawning.com
Website: www.nhawning.com

Graphic concept **Tanit iDea**

05315-15